

PLEASE
AFFIX PICTURE
HERE

請在此
貼上照片



中國香港潛水總會
Hong Kong China Underwater Association

只限本會記錄之用
Office Use Only
負責人批閱
Endorsed by :

屬會會員註冊表
MEMBERSHIP REGISTRATION

表格
Form: M-002(V18)

備註 Remarks: 請必需填寫下列所有項目 Please complete all the item required

- (I) 會籍 Membership 新註冊 New Registration 延續/更新 Renewal
(II) 會員類別 Category of Member A: 正式會員 Full Member 成人 Adult 少年 Junior
 註冊/認可教練 Inst. Reg. CMAS 教練資歷更新 Instructor Renew

(III) 會員資料 Detail of Member

姓名 Name (姓 Surname) (名 Give name) (中文姓名 Chinese Name)
身份證號碼 HKID No./ () 現會員編號 Current Membership No.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

護照號碼 Passport No. _____
性別 Sex _____ 出生日期 Date of Birth _____ 年齡 Age _____ 國籍 Nationality _____

(IV) 個人通訊資料 Personal Correspondence

個人地址 Personal Address _____
手提電話 Mobile Phone: _____ 電郵 E-mail Address _____

(V) 潛水資歷 Diving Qualification

最高資歷 Highest Certification		
程度 Level	發證組織 Training Agency	發證日期 Date of Issue

與潛水有關之經驗/專門技能 Diving related experience/specialty: _____

- 請“✓”若不願收取市場推廣資訊及使用本人名義作市場推廣(包括潛水、蹼泳或其他相關或不相關項目等)
Please place a “✓” inside the box if you do not wish to receive any marketing materials and or use of name for marketing purposes, whether diving or fin swimming related or otherwise.

**** 以下資料祇供登記教練填寫 For instructor registration only.****

(VI) 登記成為中國香港潛水總會註冊教練 (即由中國香港潛水總會簽發的教練資歷)

To register as a HKCUA Registered Instructor (Certification issued by HKCUA/CMAS.)

必須附上教練資歷證明 Please provide the copy of valid instructor qualification

類別 Category	教練資歷 Instructor Qualification	發證組織 Issued Organization
<input type="checkbox"/> 水肺潛水 Scuba Diving		
<input type="checkbox"/> 徒手潛水 Skin Diving		
<input type="checkbox"/> 蹼泳 Finswimming		
<input type="checkbox"/> 自由潛水 Freediving		

(VII) 登記成為中國香港潛水總會認可教練 (即由其他認可組織簽發的教練資歷) (PADI/NAUI/SSI/SDI/AIDA)

To register as a HKCUA Recognized Instructor (Certification issued by other training agency.)

必須附上教練資歷證明 Please provide the copy of valid instructor qualification

類別 Category	教練資歷 Instructor Qualification	發證組織 Issued Organization
<input type="checkbox"/> 水肺潛水 Scuba Diving		
<input type="checkbox"/> 徒手潛水 Skin Diving		

本人證明在本表格內所提供之資料皆正確無訛，並明白背頁所列之所有條款及願意遵守。 ** 如申請人年齡未滿十八歲者，須由家長或監護人簽署聲明。 **

☆ I, the undersigned, declare that the above information is correct. I understand and abide by the terms mentioned next page. ** Signed and declared by Parent/Guardian if Applicant's age under 18. **

申請人簽署 Applicant's Signature _____ 日期 Date _____

家長或監護人簽署 Parent/Guardian's Signature _____ 日期 Date _____

**** 以下資料由所屬潛水會或潛水中心填寫 To be fill by reference Clubs or Branches ****

(VII) 現籍屬會資料 Details of Current Club or Branch

舊會員編號: _____ (轉會用)

屬會名稱 Name of Club or Branch _____
負責人 Officials (姓名 Name) (簽署 Signature) (日期 Date) (version-18, 01/2024)

上述所有資料祇作本會內部記錄用途，詳情請瀏覽本會網頁: www.hkua.org.hk。 The information collected is subject to HKCUA's privacy policy, for details on our privacy policy, please visit our website at www.hkua.org.hk.

香港銅鑼灣掃桿埔大球場徑一號奧運大樓 1012 室
電話: 25048154 傳真號碼: 25775601 網頁: http://www.hkua.org.hk

Room 1012, Olympic House, 1 Stadium Path, So Kon Po, Causeway Bay, Hong Kong.
Tel: 25048154 Fax: 25775601 Home Page: http://www.hkua.org.hk

屬會會員註冊條款

《入會資格》

正式會員

- ☞ 年齡十八歲或以上
- ☞ 擁有認可潛水或蹺泳資歷
- ☞ 需由總會屬下潛水會或潛水中心會員推薦
- ☞ 填妥及簽署表格後連同相片(證件相)及會費一起遞交

正式會員 (少年會員)

- ☞ 年齡十八歲以下
- ☞ 須由家長或監護人簽署入會聲明
- ☞ 需由總會屬下潛水會或潛水中心會員推薦
- ☞ 填妥及簽署表格後連同相片及會費一起遞交

《會員類別及收費》

正式會員

- ☞ 成人會籍(十八歲或以上者)費用為港幣 150 元,有效期至翌年三月三十一日止
- ☞ 少年會籍(十八歲以下者)費用為港幣 80 元,有效期至翌年三月三十一日止

登記成為中國香港潛水總會認可教練

- ☞ 年齡為十八歲或以上
- ☞ 每年為港幣 150 元,有效期至翌年三月三十一日止
- ☞ 擁有認可機構簽發的潛水教練資歷及於申請同時遞交其資歷之影印副本
- ☞ 需由總會屬下潛水會或潛水中心推薦
- ☞ 填妥及簽署表格連同會費及相片(證件相)一起遞交

登記成為中國香港潛水總會註冊教練

- ☞ 年齡為十八歲或以上
- ☞ 擁有中國香港潛水總會簽發的任何級別教練資歷
- ☞ 需由總會屬下潛水會或潛水中心會員推薦
- ☞ 填妥及簽署表格連同會費及相片(證件相)一起遞交

更改所屬潛水會或潛水中心會籍

- ☞ 每次港幣 200 元,於每年延續會籍時一併進行者豁免收費

《會員須知》

1. 所有會籍有效期至翌年三月三十一日止(永久會籍除外),會員可由每年一月起辦理延續會籍手續。
2. 延續會籍之會員只需填妥表格內 ☆ 之項目,連同所需費用一起遞交;如有任何更新,可於表格內適當之項目填寫。
3. 如會員脫離會籍超過一年,須重新註冊。
4. 登記教練需要每年填回表格及遞交有效教練證辦理延續手續。
5. 表格內之聲明書必須由會員本人簽署方為有效。
6. 同意遵守中國香港潛水總會之憲章,憲章之副本可於中國香港潛水總會網頁 www.hkua.org.hk 瀏覽
7. 支持及參與總會之活動。
8. 中國香港潛水總會有權調整費用,而作為會員,須同意總會之收費調整。
9. 中國香港潛水總會保留對有關申請的最終批核權。

《權利義務》

正式會員

1. 遵守總會所制定的規則。
2. 享有參與總會活動之權利。
3. 享有參加總會所舉辦課程之權利。
4. 享有會員福利。
5. 享有使用總會設施之權利。
6. 享有年齡十八歲或以上者並擁有提名、被選之權利。
7. 享有收取總會資訊及會訊之權利。

Membership Registration Terms and Conditions

《Requirement of Applicant》

Full Member

- ☞ Age 18 or above
- ☞ Valid diving or finswimming certificate(s)
- ☞ Recommended and endorsed by affiliated dive club or dive shop
- ☞ Completed application form together with photo (PASSPORT PHOTO) and membership fee

Full Member (Junior member)

- ☞ Age under 18
- ☞ Need to be signed and declared by Parent/Guardian
- ☞ Recommended and endorsed by affiliated dive club or dive shop
- ☞ Completed application form together with photo and membership fee

《Category of Member and Fee》

Full Member

- ☞ HK\$150 for Adult membership(who aged 18 or above), valid until 31st March every next year
- ☞ HK\$80 for Junior membership(who aged under 18), valid until 31st March every next year

To register as a HKCUA Recognized Instructor

- ☞ Age 18 or above
- ☞ HK\$150 per annual year, valid until 31st March every next year
- ☞ Valid instructor qualification of diving and submit the copy of valid certificate(s)
- ☞ Recommended and endorsed by affiliated dive club or dive shop
- ☞ Completed application form together with photo (PASSPORT PHOTO) and membership fee

To register as a HKCUA Registered Instructor

- ☞ Age 18 or above
- ☞ Any valid HKCUA instructor qualification
- ☞ Recommended and endorsed by affiliated dive club or dive shop
- ☞ Completed application form together with photo (PASSPORT PHOTO) and membership fee

To Change the affiliated dive club or dive shop

- ☞ HK\$200 for each change, charge can be waived if the membership is renewed together with the change.

《Important Notes to Member》

1. Membership valid until to 31st March every next year (Except Life membership). Membership renewal could be processed from January every year.
2. Please complete the items ☆ of the Application Form for renewal together with relevant membership fee. And complete the appropriate items of the Application Form if they are updated.
3. If member has resigned over one year, new registration is required.
4. The registered instructor needs to complete the Application Form for renewal every year.
5. Membership is valid only if the Application Form is duly signed by the member him/herself.
6. Agree to abide by Memorandum and Articles of the Association of HKCUA, a copy of M&A is set out on HKCUA's website at www.hkua.org.hk
7. Member should support and participate the activities held by HKCUA.
8. HKCUA has the right to increase the fees from time to time at their sole discretion, and by continuing to be a member of the HKCUA, you agree to the increased fees.
9. HKCUA reserves the right to the final approval of the membership application.

《Rights and Responsibility》

Full Member

1. Agree to be bound by the rules, regulations and decisions of HKCUA.
2. Have priority to participate in the activities held by HKCUA.
3. Have benefits to join the courses held by HKCUA.
4. Have full membership benefits provided by HKCUA.
5. Have right to use the facilities provided / arranged by HKCUA.
6. One aged 18 or above have right to be elected and be nominated.
7. Get updated information and regularly newsletter from HKCUA.